

THE PROTOCOLS
OF
THE LEARNED ELDERS OF ZION

操縱20世紀歷史的黑手
錫安長老會絕密紀要



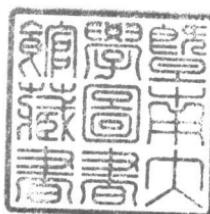
這場「金融海嘯」
在上世紀就已精心策劃
十個錫安長老征服世界的密謀
傳媒，金融，主義，革命，原來都是奪權工具
一份驚心動魄的歷史檔案
一百多年前的陰謀大解密
流傳在大陸「海歸」圈的熱門讀物

DS
20/01

THE PROTOCOLS
OF
THE LEARNED ELDERS OF ZION

操縱20世紀歷史的黑手

錫安長老會絕密紀要



操縱20世紀歷史的黑手
錫安長老會絕密紀要

ISBN 978-988-994560-2

I. 操 ... II. 錫 ... III. 預言

版權所有，不得翻印
All Rights Reserved
開本\228 × 152mm

2009年1月第一版第一次印刷

© Thinker Publishing 2009
香港柴灣豐業街14號啓力工業中心B座11樓2室

發行代理\田園書屋 電話\2394 8863
定價\港幣\$80 \新台幣\$300

簡 介

關於“紀要”本身在簡介當中就無需多費筆墨了。最早涵蓋其內容的書籍由菲利普·斯捷潘諾夫於1897年第一次印刷出版，其時只是在他私密的朋友圈中私下流傳。尼路斯在1901年以《渺小中的偉大》為書名第一次印刷出版該紀要，並在1905年重印。大英博物館收藏了該書的複印件，上面有“1906年8月10日取得”的簽字字樣。據我們所知，所有存在於俄國的複本皆在柯林斯基執政期間被銷毀。在其繼任者執政時期，在蘇聯版圖內的任何地方擁有該書被視為重罪，擁有者一旦被發現會被就地槍決。這一事實本身就充分證實了該“紀要”的真實性。當然，猶太人的刊物一直申明說它們是偽作，並使人們相信，尼路斯教授將它們編入自己的作品當中，並為達到他個人的目的而篡改了它們。

亨利·福特先生，在《紐約世界報》於1921年2月17日出版的一則訪談中，為尼路斯先生做了簡潔有力但又令人信服的辯護：“我本人對於‘紀要’的唯一論斷是：它們符合當前世界發生的一切，是真實的。它們已經十六歲了，一直符合這個世界的事實，直到今天，仍然如此！”事實的確如此！

“Protocol”一詞的詞義是指一份文件前面的“摘

要”，或底稿，或備忘錄。在這種情況下，“Protocol”的意思是錫安長老會的會議記錄。這些“紀要”透露了錫安統治者發佈給其核心圈演講的宗旨。它們透露了猶太民族數代以來竭力發展並不斷被長老們親自修訂更新的計劃。幾個世紀以來，隨着關於長老們的秘密不斷被泄露，這一計劃的細枝末節和摘要也不斷被出版。猶太人宣稱“紀要”為偽造，本身也是其真實性的明證，因為他們從未試圖就“紀要”中提及的威脅性事實作出任何回應，事實上，這些預言與所發生的事實的高度一致性是如此令人震驚，以至於不能讓人置之不顧或視而不見。而這一點恰恰是猶太人深悉卻又無法回避的。

A.H.M.拉姆齊上尉在經典著作《無名戰爭》中記載道，“根據‘通俗英語’（一份由北英出版公司出版，由勞德·奧爾弗萊德·道格拉斯主編的周刊）在1921年9月3日發表的一封信顯示，“長老會的存在，比他們被猜測的時間還要長。我的朋友，阿姆斯特丹的L.D.凡·凡爾克特先生，最近寄給我一封信，信裏有來自於米爾海姆的猶太教堂的兩份摘錄。包含它們的文卷在拿破崙戰爭期間丟失了，但最近到了L.D.凡·凡爾克特先生手中。它們用德文寫就，裏面包含了來自米爾海姆猶太教堂高層權威之間來往信件的節錄。他寄給我的第一封所收到的信件如下：

1647年6月16日

來自於O.C.（即奧立佛·克倫威爾）

由埃比尼澤·普拉特轉作為對獲得財政支持的回報，
對允許猶太人進入英格蘭做大肆宣傳；但查理在世時

錫安長老會絕密紀要

這點是不可能做到的。

未經審判，不能處死查理，因為目前未具充分理由。因而建議暗殺查理，但要看起來並未做任何導致謀殺發生的安排，並很願意幫助他逃脫。

回信如下：

1647年7月12日

致奧立佛·克倫威爾（由埃比尼澤·普拉特轉）

一旦查理被除掉，猶太人被接納，財政援助即有了保證。暗殺太過危險。應該給予查理逃脫的機會：他的重新被捉會使審判和處死成為可能。資助將非常慷慨大方，但要直到審判開始以及條件達成後才會給予。

拉姆齊上尉引用了本傑明的父親，肯斯菲爾德伯爵艾薩克·迪斯萊里，英國第一位猶太裔首相在其1851年出版的兩卷本《查理一世生平》的描述：“查理一世期間的英國革命不同於之前任何一次。自那個時代和那次事件起，我們預言了歷史上革命的每個階段。”有更多著名事件步其後塵，尤其在法國發生的大事。在1897年，所有這些神秘事件的重要線索就落入以“錫安長老會紀要”為形式的非猶太人之手。在那份文件中我們讀到了這樣著名的一句“請記住，法國大革命，它的所有發起秘密我們都洞悉明瞭，因為它完全是出自我們之手的傑作（見第十四條紀要中的第3條要義）。

1865年，一個叫瑞澤豪恩的猶太傳教士在布拉格發表

了一篇演說。這是一篇對於“錫安長老會紀要”的非常全面而又準確的概括，而紀要是在幾十年之後才大白於天下，並在11年後被約翰·萊德克里夫爵士出版，而出版後不久萊德克里夫爵士就遭暗殺。自那時起，由整個猶太人核心精英層組成的秘密組織的龐大勢力就被這一暗殺行為充分證實了。

一個強有力的假設是：錫安長老會紀要是在現代猶太復國主義之父，即後來的西奧多·赫茨爾主持期間，在1897年巴塞爾召開的首次猶太復國主義大會上形成的。最近曾出版了赫茨爾的一份“日記”卷宗。其中一部分出現在1922年7月14日的《猶太人紀年》上。在這些章節中，赫茨爾描述了他於1895年的首次英格蘭之行，以及他與格德斯密德上校之間的對話。格德斯密德上校是個猶太人，自幼作為基督徒被養大，是英國軍隊的一名軍官，但骨子裏一直是個徹頭徹尾的猶太民族主義者。格德斯密德上校向赫茨爾建議，剝奪英國貴族，也即摧毀英格蘭人反對猶太統治的保護力量的最好辦法，就是向這個國家的人民課以重稅。赫茨爾認為這是個極好的主意。這一點最近被發現在第六條紀要中完全體現出來了。這是一個極其顯著的明證，證明猶太世界陰謀的確存在和該紀要的真實性。任何有頭腦的讀者都會從其對於近代歷史的常識中，並以其自身經歷，確定這些紀要中的每一句都是真實的。正是這一活生生的評論，使得所有讀者都會研究馬斯登先生翻譯的這份沒有人性的、令人恐怖的文件。

下面是瑞典的猶太教主教厄仁普瑞斯博士於1924年對“紀要”所作的評論：“我很早以來就對紀要的內容非

常熟悉了。事實上，早在它們在基督教媒體上發表之前我就盡知了。錫安長老會紀要事實上並不是最早最原始的那份，只不過是一些類似章節的合並本。在傳說的70位錫安長老中，就紀要的原始性及真實性而言，全世界知道的只有10個人。我和赫茨爾博士一起參加了1897年在巴塞爾召開的第一次錫安大會。赫茨爾是這次猶太人世界大會最重要的角色。20年之前，赫茨爾就預見了我們要經歷的事情，引發第一次世界大戰的革命。他為我們準備好了將要發生的事情。他預見了土耳其的分裂，英國會控制巴勒斯坦。我們可以預期世界上所有重要的大事。

下面是又一個非常重要的史實。赫茨爾的現任繼任人，猶太復國主義運動的領袖維曼博士，引用了1920年10月6日為赫茨爾主教舉行的歡送晚宴上的一句名言。其時，赫茨爾主教正要去參加威爾士王子登基之旅。維曼博士引用的聖人名言稱，“上帝施與猶太人的最有益的保護，即是已將他們撒遍全球。”（《猶太衛報》，1920年10月8日）現在請將此與第十一條紀要倒數第二句對照一下：“上帝賦予我們，即他的選民們，分散在世界各地的天性，而這一在所有人眼中看起來是我們弱點的特性，卻釋放出我們所有的力量。而這力量已將我們帶到統治全世界的權力門檻中。”這些篇章中的顯著一致性，證明了錫安長老們的存在；證明了維曼博士全都知道；證明了對於巴勒斯坦這個“民族之鄉”的渴望不過是掩人耳目，是猶太人真正目標的極小環節；證明了世界上的猶太人根本就沒有定居在巴勒斯坦或其他任何單一國家的打算。所謂“他們或許可以全部明年相聚耶路撒冷”的年度祈禱不過

是他們善於欺騙這一特徵的顯示。它們也表明猶太人現在是全世界的威脅，亞利安人將不得不將他們永久驅趕出歐洲。

誰是錫安長老？這是一個至今未曾透露的秘密。他們是幕後操縱者。他們不是“代表委員會”（英國的猶太議會），也不是位於巴黎的“以色列統一聯盟”。後來德國AEG電氣工程公司的瓦爾特·拉特瑙為這個秘密撕開了一個裂口，毫無疑問，他掌握了他們的名字。並且，他自己很有可能也是其中一個主要領導角色。在1912年12月24日的『維也納自由報』發表的文章中，他寫道：“三百個人，他們互相認識，統治着整個歐洲大陸的命運，並從他們的追隨者中選出繼任者。”1844年，也就是1848年猶太革命的前夜，本傑明·迪斯萊里，其真名是伊斯雷爾，一個曾經“受洗”的猶太人，出版了小說《科斯比》。書中出現了一段預言性的文字：“這個世界是由那些與非幕後人士所想像的大相徑庭的人所統治的。”他接着說明這些統治者全部是猶太人。

既然天意已將這些秘密“紀要”大白於天下，所有人類清楚地看到迪斯萊里在其作品中所強調的隱藏在各國政府中的秘密“幕後”人物。這一揭露將使所有人有責任徹底審視和校正他們對於那些自誇可以犧牲其他國家命運的種族和民族的態度。

錫安長老會絕密紀要

注釋1

關於 “Agentur” and “The Political” 在本譯本中，有兩個詞的譯法是不同於常義的。“Agentur” 和 “political” 此處作為名詞使用。“Agentur” 是借用了其原始意義，表示錫安長老們使用的秘密機構和秘密成員的整體，無論他們是這個種族的成員還是他們的非猶工具。通過使用“政治機器”，馬斯登先生不僅僅指國家，還指全部的政治機器運作。

注釋2

猶太教的蛇形象徵，紀要3以介紹猶太教的蛇行象徵開篇。在其1905年對於紀要的編輯後記中，尼路斯就這一象徵進行了下面有趣的描述：

根據秘密猶太教的記錄，所羅門和其他猶太長老們早在公元前929年，就設想出了一個錫安山將以和平方式征服整個宇宙的陰謀框架。隨着歷史的發展，這一陰謀計劃逐步在細節上成形，並逐步由那些發動此計劃的人完成。這些長老們決定用象徵狡猾之蛇，用和平手段征服世界。蛇頭代表那些發動此計劃的猶太高層，蛇的身體代表猶太人民——高層永遠是機密的，即使是來自猶太本族的那些人。

當這條大蛇鑽入它所遇到的國家核心層時，它就會摧毀並吞掉這些國家政權中的所有非猶勢力。有預言說，這條蛇還沒有完成它的任務，仍緊密執行着最初的計劃，直到它的行動路線回到它的頭部，錫安山。通過此種手段，這條蛇已經完成了它對歐洲的行程並包圍了它。這樣，通過鎖住整個歐洲，它就囊括了整個世界。為達到這一目的，它用盡各種手段，用一種“經濟侵略”的手段削弱其他國家。

只有在將歐洲的所有主權國家的力量削弱，也就是說，通過經濟危機以及隨之而來的全面破壞，並由之帶來的精神崩潰及主要由猶太女人偽裝成法國人，意大利人而帶來的道德衰敗的幫助下，將這些國家的力量削弱之後，蛇頭才會返回錫安山。這些女人是將這些國家領導人物拖入淫蕩生活的法寶。象徵之蛇的行程圖如下所

錫安長老會絕密紀要

示：它在歐洲的第一步是在公元前429年的希臘。在那兒，在伯里克利執政時期，這條蛇首先吃掉了這個國家的權力。第二步是在奧古斯都時代的羅馬，大約是公元前69年。第三步是在公元1552年查理五世時代的馬德里。第四步是在1790年，路易十六時期的巴黎。第五步是在1814年以後(拿破崙倒臺之後)的倫敦。第六步是在波法戰爭之後1871年的柏林。第七步是在1881年，在那年，蛇頭鑽進了聖·彼得堡。[現在這條蛇已經被畫到了美洲和美國。現在它的部分身份可以識別為“對外關係委員會”(C.F.R)與“三邊委員會”]。這條蛇所穿越經過的所有政權的憲政基礎都被其動搖了。德國，儘管實力赫然，也毫無例外，沒有逃出厄運。就經濟狀況而言，英國和德國似乎被忽略了，但也就持續到大蛇吞沒沙俄時。在那時，也就是1905年，它集中其所有的力量將其征服。大蛇的下一步路線在這張圖上沒有顯示，但箭頭表明它的下一步動向是莫斯科，基輔與敖德薩。現在對於我們而言已經明確知道哪些後來的城市將成為好戰的猶太種族的中心。康斯坦丁堡顯示成為大蛇到達耶路撒冷前的最後一站。(這張圖在“青年土耳其人”即土耳其的猶太人起義發生之前就被畫好了)。

注釋3

"Goyim"一詞的意思是指非猶太人，在紀要中被馬斯登先生保持並一直貫穿使用。

英譯本前言

此著名紀要的譯者維克多·馬斯登先生本身就是俄國大革命的受害者。他在沙皇俄國生活多年，後來與一位俄國婦女結婚。在俄國的其他諸多活動中，他曾多年擔任《晨郵報》駐俄記者，這一職位一直延續到革命爆發。他對於俄國這一革命事件的種種生動描述仍然保留在這份刊物讀者的回憶中。在克洛米上尉被猶太人謀殺的當天，維克多·馬斯登遭到逮捕並被投進彼得一保羅監獄，每天等候被送上斷頭臺。但是，他卻躲過了此劫。最終，他因健康惡化被允許返回英格蘭。在精心治療並在妻子和朋友的忠心看護下，他康復了。在其康復後有能力做的首要事情之一，就是這部紀要的翻譯工作。顯而易見，馬斯登先生非常適合這項工作。他與俄國，俄國生活以及俄語的密切關係是一方面。另一方面，他對於文學體英語的精通，使他具有無與倫比的優勢。結果就是我們最終擁有了此部可讀性非常高的文本。儘管主題並無定格，但馬斯登先生的文學觸覺卻成為貫穿二十四篇紀要的紐帶。

此部譯作耗盡了馬斯登先生的心血，可以說此言非虛。他告訴本篇前言的作者說，每次在大英博物館為此作品工作時，他站立都不能超過一個小時，因為必須要將其翻譯成英文這一惡魔般執著的念頭使他着實病倒了。

錫安長老會絕密紀要

馬斯登先生與《晨郵報》的關係並未因其返回英格蘭而受到損害。在他恢復得足夠好的時候，在威爾士王子皇家旅途的套房裏，接受了這份刊物特約記者的頭銜。在此之後，他與王子一起返程回國。當時馬斯登先生健康狀況明顯良好。但回國短短幾天後，他卻突然病倒，病發後沒幾天即匆匆離世。也許，這部譯作成為了他的紀念碑。通過翻譯完成此部作品，他向英語世界作出了一項巨大奉獻。無庸質疑，此部譯作在“錫安山長老會紀要”的英譯版本中佔了首位。

錫安長老會絕密紀要
THE PROTOCOLS
OF THE LEARNED ELDERS OF ZION

Protocol I	The Basic Doctrine
Protocol II	Economic Wars
Protocol III	Methods of Conquest
Protocol IV	Materialism Replaces Religion
Protocol V	Despotism and Modern Progress
Protocol VI	Take-Over Technique
Protocol VII	World-Wide Wars
Protocol VIII	Provisional Government
Protocol IX	Re-education
Protocol X	Preparing for Power
Protocol XI	The Totalitarian State
Protocol XII	Control of the Press
Protocol XIII	Distractions
Protocol XIV	Assault on Religion
Protocol XV	Ruthless Suppression
Protocol XVI	Brainwashing
Protocol XVII	Abuse of Authority
Protocol XVIII	Arrest of Opponents
Protocol XIX	Rulers and People
Protocol XX	Financial Programme
Protocol XXI	Loans and Credit
Protocol XXII	Power of Gold
Protocol XXIII	Instilling Obedience
Protocol XXIV	Qualities of the Ruler

目 錄

簡 介	5
英譯本前言	13
紀要1	15
黃金	16
權力即正義	17
我們就是暴君	19
我們應該終結自由	20
紀要2	23
經濟戰爭	23
破壞性教育	24
紀要3	26
侵略的方法與手段	26
讓我們的鬥爭工具更窮	27
支持共產主義	28
猶太人將是安全的	30
紀要4	33
現實主義替代宗教	33
我們將摧毀上帝	33

錫安長老會絕密紀要

紀要5	35
專制主義與現代化進程	35
被謊言領導的大眾	36
壟斷資本	37
紀要6	40
征服技巧	40
必須奴役非猶太人	41
紀要7	43
世界範圍的戰爭	43
世界大戰	44
紀要8	45
臨時政府	45
紀要9	47
再教育	47
猶太超級政權	48
基督教青年已被摧毀	50
紀要10	51
為登上統治之位做準備	51
我們的目標——世界權力	52
自由主義的毒藥	53
我們任命總統	55
紀要11	58
極權主義國家	58
我們是狼	59

錫安長老會絕密紀要

紀要12	61
控制媒體	61
摧毁自由媒體	63
僅僅謊言得以出版	65
紀要13	68
離散人心	68
蒙蔽勞動者	69
紀要14	71
攻擊宗教	71
禁止基督教	72
紀要15	74
殘酷鎮壓	74
秘密社團組織	75
異教徒是愚蠢的	76
異教徒是畜生	77
我們需要服從	79
必須殘酷無情	81
紀要16	84
洗腦運動	84
我們必須改寫歷史	85
紀要17	87
權力濫用	87
必須摧毀教士	88